

**ES**

***ANEXO***

**RESUMEN DE LAS CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO BIOCIDA**

ENDURLED TFT

**Tipo(s) de producto**

PT18: Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos

**Número de autorización:** ES/MR(NA)-2024-18-00924

**Número de referencia R4BP:** ES-0031906-0000

---

1. INFORMACIÓN ADMINISTRATIVA .....	3
1.1. Nombre comercial del producto .....	3
1.2. Titular de la autorización .....	3
1.3. Fabricante(s) del producto .....	3
1.4. Fabricante(s) de la(s) sustancia(s) activa(s) .....	3
2. COMPOSICIÓN Y FORMULACIÓN DEL PRODUCTO .....	4
2.1. Información cualitativa y cuantitativa sobre la composición del producto .....	4
2.2. Tipo(s) de formulación .....	4
3. INDICACIONES DE PELIGRO Y CONSEJOS DE PRUDENCIA .....	5
4. USO(S) AUTORIZADO(S) .....	6
4.1. Descripción de uso .....	6
5. INSTRUCCIONES GENERALES DE USO .....	7
5.1. Instrucciones de uso .....	7
5.2. Medidas de mitigación de riesgos .....	7
5.3. Datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente .....	7
5.4. Instrucciones para la eliminación segura del producto y de su envase .....	8
5.5. Condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento .....	8
6. INFORMACIÓN ADICIONAL .....	9

## Capítulo 1. INFORMACIÓN ADMINISTRATIVA

### 1.1. Nombre comercial del producto

Nombre(s) comercial(es)	ENDURLED TFT
-------------------------	--------------

### 1.2. Titular de la autorización

Razón social y dirección del titular de la autorización	Nombre	ENDURA S.p.A.
	Dirección	Viale Pietramellara, 5 40121 Bologna Italia
Número de autorización	ES/MR(NA)-2024-18-00924	
<i>Número de referencia R4BP</i>	ES-0031906-0000	
Fecha de la autorización	01/04/2024	
Fecha de vencimiento de la autorización	13/12/2033	

### 1.3. Fabricante(s) del producto

Nombre del fabricante	ENDURA S.p.A.
Dirección del fabricante	Viale Pietramellara, 5 40121 Bologna Italia
Ubicación de las plantas de fabricación	ENDURA S.p.A. site 1 ZOBEL HOLDING SPA, Via Fersina 38100 Trento Italia ENDURA S.p.A. site 2 CTR – Consultoria Técnica e Representacoes LDA, Loteamento Industrial da Murteira, Rua de Moçambique, Lotes 23-24-25 2135-325 Samora Correia Portugal

### 1.4. Fabricante(s) de la(s) sustancia(s) activa(s)

Sustancia activa	Transfluthrin
Nombre del fabricante	2022 ENVIRONMENTAL SCIENCE FR SAS (Acting for Environmental Science US LLC (US))
Dirección del fabricante	Lyon Vaise Business Center, 3 Place Giovanni Da Verrazzano 69009 Lyon Francia
Ubicación de las plantas de fabricación	2022 ENVIRONMENTAL SCIENCE FR SAS (Acting for Environmental Science US LLC (US)) site 1 Bayer Vapi Private Limited, Plot No.306/3 Phase II G.I.D.C. 396195 Vapi Gujarat India

---

## Capítulo 2. COMPOSICIÓN Y FORMULACIÓN DEL PRODUCTO

### 2.1. Información cualitativa y cuantitativa sobre la composición del producto

Nombre común	Nombre IUPAC	Función	Número CAS	Número CE	Contenido (%)
Transfluthrin		sustancia activa	118712-89-3	405-060-5	0,719
2,6-Di-tert-butyl-p-kresol (BHT)	4-Methyl-2,6-bis(2-methyl-2-propanyl)phenol	Principio no activo	128-37-0	204-881-4	1

### 2.2. Tipo(s) de formulación

LV Vaporizador líquido

---

### Capítulo 3. INDICACIONES DE PELIGRO Y CONSEJOS DE PRUDENCIA

Indicaciones de peligro	H410: Muy tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.
Consejos de prudencia	P273: Evitar su liberación al medio ambiente. P501: Eliminar el contenido en y/o su recipiente como residuo peligroso de acuerdo con la normativa vigente.

## Capítulo 4. USO(S) AUTORIZADO(S)

### 4.1. Descripción de uso

**Tabla 1. Uso # 1 – Control de mosquitos en interiores**

Tipo de producto	PT18: Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos
Cuando proceda, descripción exacta del uso autorizado	No relevante
Organismo(s) diana (incluida la etapa de desarrollo)	Nombre científico: otros: Culicidae (e.g. Aedes spp., Culex spp.) Nombre común: otros: Mosquitos (por ej. mosquitos Aedes y mosquitos comunes) Etapa de desarrollo: adultos
Ámbito(s) de uso	uso en interiores
Método(s) de aplicación	Método: Sistema abierto: difusión  Descripción detallada: El biocida es una formulación insecticida líquida lista para su uso contenida en una botella diseñada para adaptarse a la unidad calefactora adecuada
Frecuencia de aplicación y dosificación	Tasa de aplicación: max. 10 h por día  Número y frecuencia de aplicación: Una unidad dura 45 días (con 10 h de vaporización/día). Tamaño máximo de la habitación: 30 m <sup>3</sup> .
Categoría(s) de usuarios	público en general (no profesional)
Tamaños de los envases y material del envasado	Botellas de polipropileno de 30 ml.

#### 4.1.1. Instrucciones de uso para el uso específico

Ver instrucciones generales de uso

#### 4.1.2. Medidas de mitigación de riesgos para el uso específico

Ver instrucciones generales de uso

#### 4.1.3. Cuando proceda, datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente

Ver instrucciones generales de uso

#### 4.1.4. Cuando proceda, instrucciones para la eliminación segura del producto y su envase

Ver instrucciones generales de uso

#### 4.1.5. Cuando proceda, condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento

Ver instrucciones generales de uso

---

## Capítulo 5. INSTRUCCIONES GENERALES DE USO<sup>1</sup>

### 5.1. Instrucciones de uso

1. Siga las instrucciones de uso.
2. El efecto del producto puede durar más de 45 minutos después de la activación del producto.
3. Retire el tapón de protección de la botella.
4. Inserte la botella en el espacio correspondiente del difusor eléctrico; a continuación, gírela y enrósquela.
5. Lávese las manos después de manipular la botella.
6. Asegúrese de que el aparato está en posición vertical; si es necesario, gire el tapón.
7. Inserte el difusor en el enchufe para activar la acción antimosquitos. Uso máximo: 10 horas al día.
8. El calefactor suele tener un botón de encendido/apagado, pero algunas versiones pueden no tenerlo y el calentamiento empezar directamente al enchufar el calefactor a la toma de corriente.
9. Después de su uso, desconecte el difusor de la toma de corriente. No es necesario retirar la botella del difusor eléctrico cuando el producto no está en funcionamiento. Cuando la botella esté vacía, sustitúyala para renovar la eficacia antimosquitos.
10. Para una eficacia óptima, las ventanas deben permanecer cerradas durante el uso del producto.

### 5.2. Medidas de mitigación de riesgos

- 1) Para evitar la contaminación de los alimentos, no utilizar en cocinas u otras zonas de almacenamiento o preparación de alimentos.
- 2) No (utilice/aplique) directamente sobre alimentos, piensos, bebidas o cerca de ellos o en superficies o utensilios que puedan estar en contacto directo con alimentos, piensos, bebidas y ganado / mascotas.
- 3) Colocar el vaporizador fuera del alcance de los niños.
- 4) Contiene transflutrina, que puede ser peligroso/tóxico para mascotas (por ejemplo, gatos, abejas, peces y otros organismos acuáticos).
- 5) Utilizar únicamente en zonas inaccesibles para mascotas y otros animales no objetivo.
- 6) No aplicar en habitaciones donde haya peceras y/o terrarios.
- 7) Mantenga a los gatos alejados de las superficies tratadas. Debido a su particular sensibilidad a la transflutrina, el producto puede causar reacciones adversas severas en gatos.
- 8) Si la plaga persiste, póngase en contacto con un operador profesional de control de plagas.

### 5.3. Datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente

Instrucciones de primeros auxilios:

Si necesita asistencia médica, tenga a mano el envase o la etiqueta del producto.

Los piretroides pueden causar parestesia (ardor y picazón en la piel sin irritación). Si los síntomas persisten consulte con un médico.

EN CASO DE INHALACIÓN: Si se presentan síntomas, llame a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico.

EN CASO DE INGESTIÓN: Si se presentan síntomas, llame a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico.

EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Lave la piel con agua. Si se presentan síntomas, llame a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico.

EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Si se presentan síntomas, enjuague con agua. Quítense las lentes de contacto, si lleva y es fácil de hacer. Llame a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico.

SI SE NECESITA CONSEJO MÉDICO, MANTENGA A MANO LA ETIQUETA O EL ENVASE Y CONSULTAR AL SERVICIO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

Teléfono 91 562 04 20

---

<sup>1</sup>Las instrucciones de uso, las medidas de mitigación de riesgos y otras instrucciones de uso con arreglo a la presente sección son válidas para cualquier uso autorizado.

---

Para incorporar este teléfono a la etiqueta deberá realizar la correspondiente notificación al INTCF conforme al procedimiento establecido en la Orden JUS/288/2021, modificada por la Orden JUS/877/2023, de 21 de julio.

#### **5.4. Instrucciones para la eliminación segura del producto y de su envase**

- 1) Envases vacíos, restos de producto y otros residuos generados durante la aplicación son considerados residuos peligrosos. Elimine dichos residuos de acuerdo con la normativa vigente.
- 2) No tirar en suelos no pavimentados, en cursos de agua, en el fregadero o en el desagüe.

#### **5.5. Condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento**

- 1) Caducidad: 36 meses.
- 2) Mantener fuera del alcance de los niños y de los animales domésticos y no diana.



---

## **Capítulo 6. INFORMACIÓN ADICIONAL**

Público en general (personal no profesional): usuarios que no son profesionales y que aplican el producto biocida en el contexto de su vida privada.

La eficacia ha sido demostrada en una habitación de 30 m<sup>3</sup> (área de suelo: 12 m<sup>2</sup>, altura: 2,5 m).